

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO  
(EDICION EXTRAORDINARIA)

Año IX.-Número 3.226

Subscripción

En la isla al mes ptas. 1'50  
Resto de España " 1'75  
Extranjero " 2'50

Mahon domingo 22 de Noviembre 1914

Redacción y Administración  
Calle Nueva.—Teléfono, 123

## Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

## La guerra europea

Barcelona 22, 21'15.

### Pocas noticias

El temporal reinante en la parte de Francia, donde ha nevado abundantemente, ha interrumpido el telégrafo y el teléfono.

Hay gran escasez de noticias y las pocas que se reciben llegan muy atrasadas.

Por la tarde la incomunicación ha sido absoluta en la línea de Zaragoza a Burdeos.

Un telegrama oficial que ha podido recibirse dice que en las líneas de batalla de Francia y Bélgica no ha ocurrido ningún incidente notable.

### Los rusos siguen obteniendo éxitos

De San Petersburgo se ha recibido un telegrama oficial dando cuenta de nuevos e importantes éxitos obtenidos por los rusos en su arrojada marcha ofensiva contra Austria, contra Alemania y contra Turquía.

La apisonadora rusa, como han dado en llamar al ejército ruso invasor, no descansa en su faena.

Dice el telegrama oficial a que me refiero, que los esfuerzos de los alemanes tienden ahora a ver si pueden lograr romper el frente ruso entre los ríos Vístula y Wartha; pero la ofensiva rusa no se detiene por eso.

En la parte de Galitzia han logrado los moscovitas algunas victorias parciales, gracias a las que han ocupado cuatro plazas austríacas y han capturado unos tres mil prisioneros.

En la región de Zatchar se han librado combates que no han revestido mucha importancia.

Por otra parte las fuerzas moscovitas han destruido una columna otomana. Lluve abundantemente, lo cual dificulta mucho las operaciones.

### Tres noticias de Inglaterra

Dicen de Londres que el gobierno inglés ha dictado un decreto prohibiendo la exportación del the.

Se ha ordenado secuestrar los beneficios de todas las compañías industriales y mercantiles que no obedezcan las disposiciones oficiales.

El crucero inglés «Glasgow», que logró escapar del combate en el Pacífico, que se libró entre tres cruceros ingleses y cinco cruceros alemanes, se halla en Río Janeiro reparando las averías que se le ocasionaron en dicho combate.

### Los atropellos cometidos por los alemanes

La comisión belga que se dedica a efectuar una minuciosa investigación de las violaciones del derecho de gentes que han cometido los alemanes en Bélgica ha emitido un nuevo informe.

Consigna en él que en una sola provincia belga han sido fusilados más de mil paisanos.

En la ciudad de Dinat fueron destruidas mil doscientas casas y muertos setecientos de sus habitantes.

Además contiene dicho informe otros datos que demuestran la brutal conducta seguida por los soldados de Gaitermo II.

Los alemanes anuncian próximos desastres.

El corresponsal que tiene un día-

rio yanqui en Kiel ha telegrafiado diciendo que los oficiales de la flota de guerra alemana esperan intervenir pronto y muy activamente en la guerra, hallándose impacientes para que se presente tal ocasión.

Todos ellos creen que Inglaterra será la primera en pedir la paz cuando vea correr la sangre en su propio suelo.

Esperan los oficiales alemanes referidos que la gran batalla naval se libere en las islas Solilly o en la costa oriental de Irlanda.

### Del Transvaal

Se han recibido noticias procedentes del Africa del Sur en las que se dice que continúa la persecución de los rebeldes que capitanea el general Beyers.

El comandante Budoit capturó setenta y cuatro rebeldes y el comandante Honec ochenta y cinco.

Telegrafían de El Cabo dando cuenta de la muerte del exministro del Transvaal y prestigioso político Edward Solomon.

### Las minas de los austriacos

De Roma dicen que a pesar de las promesas que hizo al gobierno italiano, Austria sigue colocando minas en el Adriático.

Los periódicos italianos protestan de tal conducta y piden a su gobierno que formule una reclamación.

Un vapor austriaco chocó con una mina, hundándose a los pocos momentos, pereciendo todos sus tripulantes y pasajeros.

### Alemania quiere que los italianos hagan como los turcos

Otros despachos llegados también de Roma dicen que el Kaiser ha nombrado embajador de Italia al excañil er Bulow.

La noticia ha causado gran impresión en todas partes por la talla política del nuevo representante alemán.

Se cree que la misión de éste será procurar que Italia se incline del lado de Alemania en el momento en que se crea oportuna su intervención.

Si embargo, cuando llegara ese momento, el pueblo italiano sería el que diría la última palabra.

### Muerte de un general alemán

Ha fallecido de un ataque en el corazón el general von Racz, intendente general del ejército alemán.

### De origen alemán

El consulado alemán en Barcelona ha pedido al gobernador civil que procure regularizar el servicio de la correspondencia alemana que se recibe por vía de Génova.

Ha dicho luego el representante de Alemania que las tormentas, el hielo y la nieve dificultan mucho las operaciones.

Añadió que los franceses iniciaron un ataque en la parte oeste de Verdun, pero fueron rechazados.

Respecto a la frontera de Prusia dicen los informes alemanes que la situación continúa estacionaria.

Los rusos se han apoderado de unas trincheras que habían abandonado los alemanes en las que había emplazados cañones viejos, y que fue-

ron inutilizados antes de abandonarlos.

Sigue mostrándose indeciso el resultado de las batallas que se libran en la región de Lodz.

En el campo de operaciones la nieve llega en algunos puntos a un metro de altura.

Por estas noticias de origen alemán se puede deducir la verdadera situación en la parte de Oriente, teniendo en cuenta lo que declaran ahora los alemanes que en sus partes oficiales han convertido casi siempre en victorias lo que fueron en la realidad importantes derrotas.

### La situación en México

Cablegrafían de México que el general Obregón ha publicado un manifiesto en el que recomienda a todos los ciudadanos que se unan contra el rebelde Villa que quiere sacrificar la patria para satisfacer sus ambiciones personales.

De Veracruz anuncian al cónsul de España que en la Puebla han sido saqueadas e incendiadas once manufacturas textiles propiedad de españoles.

Los daños que con ello se han ocasionado se calculan en sesenta y cinco millones de pesos.

## Lotería nacional

Se ha celebrado esta mañana el sorteo de la Lotería Nacional, habiendo resultado premiados los números siguientes:

|                        |  |  |  |
|------------------------|--|--|--|
| Con 150.000 pesetas    |  |  |  |
| 961 Madrid-Barcelona   |  |  |  |
| Con 60.000 pesetas     |  |  |  |
| 18671 Málaga-Barcelona |  |  |  |
| Con 25.000 pesetas     |  |  |  |
| 7413 Berga-Coruña      |  |  |  |
| Con 3.000 pesetas      |  |  |  |
| 13002 876 1914 4842    |  |  |  |
| 9433 226 1 18619 15584 |  |  |  |
| 14910 842              |  |  |  |

## Crónica Nacional

### Romanones y los presupuestos

El jefe de los liberales, señor Comde de Romanones, reunirá hoy a los jefes de las minorías parlamentarias para acordar las medidas que deban adoptarse en definitiva para la aprobación de los presupuestos.

## LAS CORTES

### CONGRESO

Sesión del día 20

Comienza la reunión a las tres de la tarde, bajo la presidencia del señor González Besada.

En el banco azul toma asiento el señor Dato.

Desanimación completa en escaños y tribunas.

El señor Vivó pide que se modifique la ley en favor de los soldados de cuota.

Contesta el señor Dato que se tendrá en cuenta esta petición; pero haciéndolo extensiva, si acaso, a todos los soldados, sin distinción.

El señor Nicou habla de los reclutas en el pená de Tarragona.

Los señores Pelayo Zorita y Lerroux se ocupan de la cuestión de las zonas neutrales.

Intervienen en esta discusión otros diputados.

El catalanista señor Verdager provoca un escándalo.

Contesta el señor Dato que cuando se discutía el asunto de las zonas neutrales tendrá carácter nacional no regional.

El señor Milá pregunta qué medidas se han adoptado para atajar la epidemia reinante en Barcelona.

Replica el señor Dato haciendo historia de los trabajos que ha hecho el Gobierno respecto al particular.

Se entra en el orden del día, discutiéndose el proyecto de amnistía.

Hablan los señores Barriobero, Lerroux, Soriano, Llosas, Corominas, Simó y Maciá y piden aclaraciones y ampliaciones.

Se acuerda denegar la concesión de suplicatorios.

Continúa la discusión del presupuesto correspondiente al ministerio de Marina, interviniendo los señores Llorens, Santacruz, Maciá y otros.

Se levanta la sesión.

### SENADO

A las tres y media de la tarde comienza la sesión bajo la presidencia del general Azcárraga, tomando asiento en el banco de los ministros el señor marqués de Lema.

El señor Eñas de Molins trata sobre emigración.

Se aprueban varios dictámenes y se discute el presupuesto del ministerio de Gracia y Justicia.

Se levanta la sesión.

## CRÓNICA DE LA GUERRA

Barcelona 22, 6'15.

### Incomunicación y temporal

Continúa la incomunicación entre Madrid y Barcelona.

Hay por lo mismo escasez de noticias. Después de anochecido no se recibió ayer ningún telegrama y sólo un número escaso de telefonemas.

La circulación ferroviaria se mantiene con dificultad y se ha retrasado considerablemente a causa del temporal.

La línea de Guadalajara a Caspe está cubierta de nieve. En muchos puntos ha quedado interrumpido el servicio.

### Furia creciente

Burdeos.—Ha aumentado la acometividad de los alemanes en la región comprendida entre el Sambre y el Mosa, en Francia.

Convencidos de que por la parte de Neuport les es imposible avanzar los germanos tratan ahora de acercarse a la costa por otro camino.

Lo demuestra la insistencia en llamar la atención por la parte de Reims, donde el bombardeo es incesante y más violento que nunca.

La plaza sigue, no obstante, en poder de los franceses. Los alemanes forman alrededor de la ciudad una línea en semicírculo.

El objeto de esta formación es proteger las baterías artilladas con piezas de gran calibre.

### Bombardeos y ataques

Burdeos.—Llegan noticias de que el cañoneo es incesante en ambos bandos beligerantes.

En Houlbeke han sido rechazados dos ataques de infantería.

Desde la frontera belga hasta el Oise no hay nada que señalar.

En las regiones del Aisne y de la Champagne se han acentuado las ventajas alcanzadas por nuestra artillería que ha impedido al enemigo los tra-

bajos de construcción de nuevas trincheras.

En el Argonne destruimos las trincheras de los alemanes.

En la parte de Verdun y los Vosgos progresamos y en algunos puntos abrimos trincheras a menos de cincuenta metros de las posiciones alemanas.

### El desastre alemán en Oriente

Noticias transmitidas desde Varsovia comunican que dos generales alemanes se han suicidado a consecuencia del disgusto que les produjo la derrota que los teutones han sufrido en la Polonia rusa.

Comunican desde San Petersburgo que unos fugitivos procedentes del sur de Kalisch aseguran que se ha librado un combate terrible durante dos días entre alemanes y austriacos, sin intervención de los rusos.

Añaden las referencias que la lucha fué motivada por negarse los oficiales austriacos a obedecer al estado mayor alemán.

Trasmite a título de información y con las debidas reservas la noticia anterior que comunican los corresponsales y agencias.

## Telegramas de La Marítima

Barcelona 21, 16'30.

Persistiendo temporal «Mahon» suspende salida hasta mañana seis tarde.

Amengual.

Barcelona 22, 8'00.

Fondeado «Monte Toro» las siete sin novedad. Mala travesía. Cabot.

## Casa del Pueblo

Todos los afiliados a las Sociedades que tienen su domicilio en esta Casa del Pueblo, tienen derecho a la participación de una peseta al billete número 43709 que se ha adquirido del sorteo de Navidad, desde hoy hasta el día 10 de Diciembre próximo que durará su expención, de 6 a 8 de la noche, en el local social.

Mahón 17 Noviembre de 1914.—La Junta

PÉRDIDA DE UNA PERRITA fox-terrier, toda blanca y las orejas negras. Se gratificará a la persona que la entregue en esta ciudad, plaza Arravaleta, 4, o en San Luis, calle de Alemán, número 3 A.

### Credito Mercantil de Menorca

Pagamos el cupón de la Deuda Amortizable al 5 por 100 vencimiento 15 Noviembre 1914 y el de las Cédulas Banco Hipotecario del Uruguay, vencimiento 30 Septiembre último.

### Para vender o alquilar

Una casita situada en la punta de la Cala de Alcaufar, la que lleva por nombre La Salud, con dos camas matrimonio, utensilios de cocina, servicio de mesa, cochería y establo.

Precios de alquiler para el invierno

|                              | Ptas. |
|------------------------------|-------|
| Por un día . . . . .         | 1'50  |
| Por un día y noche . . . . . | 2'50  |
| Por una semana . . . . .     | 10'00 |
| Por un mes . . . . .         | 20'00 |

Para informes, calle de San Luis, número 107, en San Luis.

### El cupón de las Cédulas Argentinas

Se nos informa que el Banco de Menorca hace ya algunos días negocia el cupón de vencimiento 1.º Enero de 1915 de las Cédulas Argentinas dando para ello toda clase de facilidades a sus tenedores.

Lo que nos complacemos en poner en conocimiento del público en general. Tipografía Mahonesa, calle Nueva.—Mahon.

# Comerciantes e Industriales

## La nueva lámpara "NITRA"

ha resuelto el problema del alumbrado eléctrico económico

Todos los arcos voltaicos deben sustituirse por la nueva lámpara NITRA

Consumo medio watio por bujía: una lámpara "NITRA" de 200 bujías consume como una lámpara de filamento metálico de 100 bujías o una de filamento carbón de 25 bujías.

TIPOS 200, 400, 600, 1000, 1500, 2000 y 3000 bujías

Desaparecieron las molestias de los arcos voltaicos

De venta en todas las Centrales y Establecimientos de Electricidad y

**A. E. G. Thomson Houston Ibérica (S. A.)**

MADRID - BARCELONA - BILBAO - GIJÓN - VALENCIA - SEVILLA - ZARAGOZA

HAGA UNA PRUEBA CON EL

## Sunlight Jabón

Ningún argumento a favor del Jabón Sunlight es más convincente que la prueba del Jabón. El Jabón Sunlight está hecho para ayudar y, en efecto, ayuda. Facilita el trabajo pesado y,



disminuyendo el constante trotar y golpear, hace la labor sencilla y perfecta.

El Jabón Sunlight es un excelente obrero, le ahorra dinero, trabajo y ropa. **ENSÁYELO.**

# AGUA DE SOLARES

DE EXCELENTES RESULTADOS PARA LAS ENFERMEDADES DEL ESTOMAGO Y NERVIOSAS

Premiadas con altas recompensas en todas las Exposiciones a que han concurrido.

GRAN PREMIO en la Exposición Hispano-Francesa en Zarágoza.

Pídase en las comidas

la mejor Agua de mesa

Proveedor de la Real Casa y de la Compañía Internacional de los coches camas.

De venta en farmacias, Droguerías y Depósitos de Aguas minerales.

Concesionario exclusivo para Cataluña y Baleares, **Federico Muñoz**, Rosellón 222, bajos, Barcelona. Depósito en Mahón: **Eduardo Cabiró**, Carfona y Orfila, 11.



# Obleas Rosadas

G. Pons Fargas

Curación rápida del do or de cabeza

El medicamento que produce mejores resultados. El que más se vende. El más barato. El único que no perjudica pues NO CONTIENE Antipirina, Senace tina, Quinina, Opio ni Morfina.

Gaja de 6 obleas 1'25=Una oblea suelta 0'25

## Dolor de muelas

Se calma instantáneamente empleando las

# GOCHAS GEPE

introduciendo una hila de algodón empapada de dicho líquido en la muela o diente careado.

Tubo c'60 ptas. Dr. Orfila, 10.

MINERALIZACIÓN INTENSIVA

Fosfato de cal asimilable

ESTADO NACIENTE

Indicado en la tuberculosis, raquitismo, convalescencia, fracturas, embarazo, lactancia, dentición y crecimiento.

PIDANSE PROSPECTOS

DEPÓSITO: DR. SEGALÁ, RAMBLA FLORES, 4.-BARCELONA

